



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 St. Marys Divisions
 P.O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No 1010087871
 Customer 000935

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
 150 FORD ROAD
 P.O. BOX 520
 ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
 879 WASHINGTON ST
 ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
MULTI	08/23/2019	NET 60	DAP MODUGN		
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
000010 1	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 251811 PO: 5500036934		20,736.0000	0.95259	19,752.91
000020 2	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 251819 PO: 5500036934		2,592.0000	0.91674	2,376.19
000030 2	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 251819 PO: 5500036934		12,960.0000	0.91674	11,880.95
000040 3	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 251820 PO: 5500039439		3,888.0000	1.47159	5,721.54
	Made In The USA Please Pay In US Dollars MANUFACTURED IN THE US CALL OFF#70-2019 DATE:08-29-2019 16 PALLETS			Total Item Price Shipping Total Inv Price	39,731.59 0.00 \$ 39,731.59

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

Page 1

Authorized Signature

2501243403
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 20736

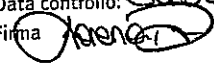
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 8

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 30.08.19

Firma: 

180241002
5009625884

2501243506
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 15552

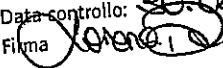
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 6

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 30.08.19

Firma: 

180241003
5009625899

2511104301
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3888

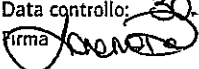
Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 30.08.19

Firma: 

180241005
5009625902



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
150 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 251820

Customer No 000935

Sales Order Shipper

Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

3
141 881

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
08/23/2019	5500039439	018436-00	72	0.0000	DSV		DAP MODUGN
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA SO Item 1, Release 068 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					3,888	3,888
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF#70-2019 DATE:08-29-2019 2 PALLETS						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese di destinazione

1 DICHIARAZIONE

IM A

3 Formulari 4 Dist. di carico

1 2

5 Articoli 6 Totale dei colli

4 16

9 NULLA OSTA
ai fini dei dazi
economici e valutari
Il Funzionario10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz./
produz.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

4 N.:00029868X 28/08/19

7 Numero di riferimento

1/4681/1/LS/

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCTS LLC
ST.MARYS DIVISIONS
P.O.BOX 645476
00000 PITTSBURGH,PA 15264-5252 (.)
p.l. 6444,69000 p.n. 5943,89000 vs 35665,7008 Destinataro N. IT 04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLBRN42L29A662P
GEOM. BRUNO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

CAMION IT 0

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

CAMION IT

25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico

3 3

29 Ufficio di entrata/uscita

IT018100

30 Localizzazione delle merci

F-FE

15 Paese di spedizione/esportazione

U.S.A.

16 Paese di origine

U.S.A.

19 Ctr.

20 Condizioni di consegna

DAP MODUGNO

22 Moneta ed importo totale fatturato

USD 39731,59

28 Dati finanziari e bancari

15 Cod.P.sped./esport.

a1 US b1

17 Cod.P.destinaz.

a1 IT b1 BA

17 Paese di destinazione

23 Tasso di cambio

1,114000

24 Natura della transazione

1 1

31 Colli e designazione delle merci

PX

Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura

PALETTE 8 VAL.FATT.:19752,91
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.137/Z DD.18.07.2019
DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9606)
CALL OFF NUMBER: 70/2019

32 Articolo

1 N.

33 Codice delle merci

84839081 90 S001

34 Cod.P.di origine

a1 US b1

35 Massa lorda (Kg)

2729,12000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

2478,72000

39 Contingenti

-

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

7 T-137-Z-18072019---IT018100

41 Unita' supplementari

-

42 Prezzo dell'articolo

17731,52

43 Cod. M.V.

-

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

17731,52

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni

N380 -US-2019-1010087871 /--/ 01DI -IT-2018-1812131007433925000001
Y023 -IT AEOF 17 1352
N934 -IT-2019

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	17731,52	2,7 %	478,75	F
405	18210,27	22 %	4006,26	G
406	18210,27	22 %	- 4006,26	G

Totale: 478,75

48 Dilazioni di pagamento

014006M

49 Identificazione del deposito

103242C

B Dati contabili

REG. 4 N.00029868X DEL 28.08.19

CONTO N. 014006M - A 93 N. 010150

EUR. 0,00 G SCAD. 23.09.19

EUR. 962,97 F SCAD. 23.09.19

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)

rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig.
Il Capo Servizio

Vj: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 28/08/19

Firma e nome del dichiarante / rappresentante
GEOM. BRUNO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. iscriz. albo 0111

STAMPA SU A4 AUT. N.11383/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore B Destinatario IN 04886850728
 v MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE		
IM	C	A
3 Formulare		BIS
2	2	

DOGANA DI BARI
 BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 4 VAL.FATT.:9504,76 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.137/Z DD.18.07.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9606) CALL OFF NUMBER: 70/2019	32 Articolo 2	33 Codice delle merci 84839081 90 S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 1364,40000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 1239,20000	39 Contingenti
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010087871 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-137-Z-18072019---IT018100							
		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo 8532,10		43 Cod. M.V.			
		Codice MS		45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 8532,10.			
31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 2 VAL.FATT.:4752,38 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.142/C DD.05.08.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9634) CALL OFF NUMBER: 70/2019	32 Articolo 3	33 Codice delle merci 84839081 90 S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 1668,86000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 1606,26000	39 Contingenti
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010087871 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-142-C-05082019---IT018100							
		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo 4266,05		43 Cod. M.V.			
		Codice MS		45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 4266,05			
31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 2 VAL.FATT.:5721,54 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.151/E DD.23.08.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9649) CALL OFF NUMBER: 70/2019	32 Articolo 4	33 Codice delle merci 84839081 90 S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 682,31000	36 Preferenze 100	37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 619,71000	39 Contingenti
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010087871 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-151-E-23082019---IT018100							
		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo 5136,03		43 Cod. M.V.			
		Codice MS		45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 5136,03			

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP
	A00	8532.1	2.7 %	230.37	F	A00	4266.05	2.7 %	115.18	F
	A05	8762.47	22 %	1927.74	G	A05	4381.23	22 %	963.87	G
	A06	8762.47	22 %	- 1927.74	G	A06	4381.23	22 %	- 963.87	G
Totale primo articolo: 230,37					Totale secondo articolo: 115,18					
	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	C UFFICIO DI PARTENZA	
	A00	5136.03	2.7 %	138.67	F	A05	8058.30		REG.4 N.00029868X	
	A05	5274.7	22 %	1160.43	G	A06	-8058.30		DEL 28-08-2019	
	A06	5274.7	22 %	- 1160.43	G	A00	962.97		A 93 N.010150	
Totale terzo articolo: 138,67					T.G.:		962,97			

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese
 di destinazione

DATI RIEPILOGO BOLLETTA
Registro: 4 Numero: 29868X del 28/08/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	4	Totale colli	16	Totale massa lorda	6444.69
Tot. Dir. Acc.	962.97	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	962.97	ID. Telem.	OSKY		
Tot. Dir. Gen.	962.97	Data Conv.	28/08/2019		

Convalidata da

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT
Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	HAZHJW
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	10150	Del	28/08/2019	Piccola cassa
Quietanza N.		Del		
Discarico N.		Del		Tipo
A27 N.		Del		Serie
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.
				Prog. Rett.
Rettificata da				
Annullamento		Del		Causale

Annullata da
Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione US **Codice paese di destinazione** IT - BA

Importo fatturato USD 39731.59 (1.11400)

Spedizioniere ITMLLBRN42L29A662P - GEOM. BRUNO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 Numero: 29868X del 28/08/2019 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE**Regime Doganale** 4071**Codice paese di origine:** US**Preferenze tariffarie:** 100**Dati quantitativi della merce:** Colli: 8 - Peso lordo: 2729.12 - Peso netto: 2478.72 - Qnta suppl.: n.d.**SINGOLO: 2****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE**Regime Doganale** 4071**Codice paese di origine:** US**Preferenze tariffarie:** 100**Dati quantitativi della merce:** Colli: 4 - Peso lordo: 1364.4 - Peso netto: 1239.2 - Qnta suppl.: n.d.**SINGOLO: 3****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE**Regime Doganale** 4071**Codice paese di origine:** US**Preferenze tariffarie:** 100**Dati quantitativi della merce:** Colli: 2 - Peso lordo: 1668.86 - Peso netto: 1606.26 - Qnta suppl.: n.d.**SINGOLO: 4****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE**Regime Doganale** 4071**Codice paese di origine:** US**Preferenze tariffarie:** 100**Dati quantitativi della merce:** Colli: 2 - Peso lordo: 682.31 - Peso netto: 619.71 - Qnta suppl.: n.d.



Documento di trasporto

Mittente

MPP PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

29-08-2019

N° progressivo

667

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501243403	Ruote dentate	20736	1010087871
2501243506	Ruote dentate	10368	1010087871
2501243506	Ruote dentate	5184	1010087871
2511104301	Ruote dentate	3888	1010087871

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

16

Ora

09:00

Data trasporto

29-08-2019

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Firma destinatario
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

29 AGO 2019
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"